



CRP-618

**INSTRUCTION MANUAL
BEDIENUNGSANLEITUNG
BETJENINGSVEJLEDNING
GEBRUIKERSHANDLEIDING
MODE D'EMPLOI
MANUALE D'ISTRUZIONI
INSTRUCCIONES DE USO
MANUAL DE INSTRUÇÕES
BRUKSANVISNING
KÄYTTÖOHJEET
PRIRUČNIK ZA RUKOVANJE
INSTRUKCJA OBSŁUGI**

denver.eu
facebook.com/denver.eu
02/26



FR

Cet appareil et
ses cordons sont
recyclables

À DÉPOSER
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE

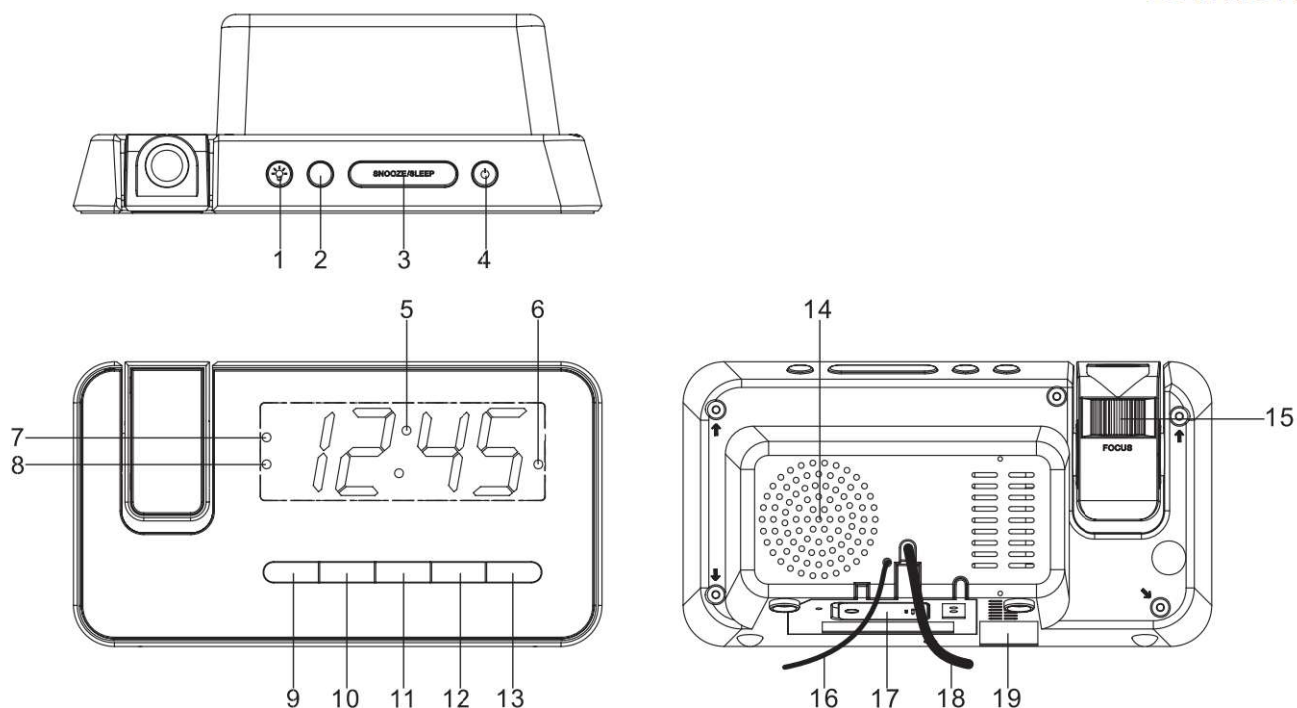


Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Sikkerhedsoplysninger

Læs omhyggeligt sikkerhedsanvisningerne, før du tager produktet i brug første gang, og gem vejledningen til senere brug.

1. Dette produkt er ikke et legetøj. Hold det udenfor børns rækkevidde.
2. Hold produktet udenfor børns og kæledyrs rækkevidde, så dele ikke bliver tygget på eller slugt.
3. Tag batterierne ud, hvis du ikke skal bruge systemet i længere tid. Tjek batteriernes polaritet (+/-), når du sætter dem i produktet. Forkert ilagte batterier kan forårsage en eksplosion. Batterier medfølger ikke.
4. Produktets drifts- og opbevaringstemperaturområde ligger fra 0 °C til 40 °C. Udenfor dette område kan funktionaliteten blive påvirket.
5. Produktet må aldrig åbnes. Hvis du rører de elektriske dele i enheden, kan du få elektrisk stød. Reparation og service bør altid udføres af kvalificeret fagmand.
6. Må ikke udsættes for varme, væske, fugt eller direkte sollys!
7. Beskyt dine ører mod høj lydstyrke. Høj lydstyrke kan beskadige dine ører og medføre risiko for tab af hørelse.
8. Enheden er ikke vandtæt. Hvis væske eller fremmedlegemer trænger ind i enheden, kan det medføre brand eller elektrisk stød. Hvis væske eller fremmedlegemer trænger ind i enheden, skal du omgående afbryde brugen.
9. Det direkte tilslutningskabel anvendes som hovedafbryder. Der skal altid være let adgang til hovedafbryderen. Sørg for, at der er tilstrækkelig med plads omkring stikkontakten, så der altid er let adgang.
10. Brug kun originalt tilbehør sammen med produktet, da produktet ellers vil kunne fungere unormalt.



KNAPPER OG KONTROLLER

1. PROJEKTION TIL/ FRA
2. TIDSPROJEKTION 180°
3. SNOOZE / SLEEP (autosluk)/ DIMMER (dæmpning)/ DST (sommertid)
4. TÆND – SLUK RADIO / ALARM FRA
5. DISPLAY
6. ALARM 2 INDIKATOR
7. STANDBY INDIKATOR
8. ALARM 1 INDIKATOR
9. MEMORY/MEMORY+/ CLK.ADJ. (indstil ur)/ NAP (nedtællingstimer)
10. << / TUNE - / ÅR/ MÅNED/ DAG/ AUTOSKIFT DISPLAY TIL - FRA
11. >> / TUNE + / AUTO TÆND - SLUK DISPLAY
12. VOL - / ALARM 1 TIL - FRA INDSTIL
13. VOL + / ALARM 2 TIL - FRA INDSTIL
14. HØJTTALER
15. FOKUSJUSTERING FOR PROJEKTORENHED
16. FM-ANTENNE
17. BATTERIRUM
18. AC NETLEDNING
19. MÆRKEPLADE (I BUNDEN AF URET)

Tilslutning til lysnettet

Sæt stikket til netledningen i en stikkontakt. Dette ur er udstyret med et batteridrevet back-up system, som bruger et 3V CR2032 fladt lithiumbatteri (medfølger ikke). Læg batteriet i batterirummet og vær opmærksom på at overholde markeringen for positiv og negativ polaritet (+ og -), således at batteriet har kontakt med de korrekte terminaler i batterirummet. Hvis der skulle opstå strømudfald, vil uret automatisk skifte til batteridrift, og uret samt timerindstillingerne vil fortsætte med at køre. Når strømmen vender tilbage, skifter uret automatisk tilbage til lysnetdrift.

Kom godt i gang

1. MANUEL OPSÆTNING AF UR OG KALENDER

Indstilling af Ur og Kalender

- A. Tryk og hold knappen CLK.ADJ. (9) i 3 sekunder, mens uret står på standby, for at åbne opsætning af tid. Herefter skal du trykke på knappen CLK.ADJ. (9) for at vælge det punkt, der skal indstilles, som følger:

Normal → År → Måned → Dato → 24 T → Time (realtid) → Minut (realtid) → Normal

Fremgangsmåde (under indsætning af data):

- Tryk på knappen << / Tune - (10) for at vælge en lavere værdi.
- Tryk på knappen >> / Tune + (11) for at vælge en højere værdi.
- Hold knappen << eller >> inde i 3 sekunder for automatisk at rulle frem eller tilbage.

Tryk på knappen indstil alarm (12/13) i normaltilstand for at vise vækketidspunktet. Herefter skal du holde knappen indstil alarm (12/13) inde i mindst 2 sekunder for at aktivere opsætning af alarm. Når opsætningen er åbnet, skal du trykke på knappen indstil alarm (12/13) for at vælge det punkt, der skal indstilles, som følger :

Normal → AL 1 Time → AL 1 Min. → AL 1 vækkehyppeghed → AL 1 vækning med bipper → AL 1 vækning med radio → AL 1 vækkestyrke radio → Normal.

Normal → AL 2 Time → AL 2 Min. → AL 2 vækkehypighed → AL 2 vækning med bipper → AL 2 vækning med radio → AL 2 vækkestyrke radio → Normal.

Vælg vækkehypighed som følger

1-5 : Mandag til fredag

1-7 : Hele ugen

6-7 : Lørdag & søndag

1-1 : Én dag i ugen

Fremgangsmåde (under indsætning af data) :

- Tryk på knappen << / Tune - (10) for at vælge en lavere værdi.
- Tryk på knappen >> / Tune + (11) for at vælge en højere værdi.
- Hold knappen << eller >> inde i 3 sekunder for automatisk at rulle frem eller tilbage.

Sådan aktiveres / deaktiveres alarmen

Tryk og hold knappen “ALARM 1” (12) / “ALARM 2” (13) for at aktivere eller deaktivere alarmen. Når alarmen er aktiveret, vises klokkesymbolet på displayet.

Alarmvarighed og funktionen snooze:

Alarmvarighed – Vækning med bipper eller radio fortsætter i 60 minutter, hvis du ikke trykker på nogen knapper, og standser herefter automatisk. Alarmen lyder igen på samme tidspunkt dagen efter.

Fremgangsmåde for Snooze :

- Tryk på knappen Snooze (3), mens alarmen lyder, hvis du midlertidigt vil afbryde vækningen med bipper eller radio.
- Intervallet for Snooze er 9 minutter (ikke inkluderet anden start)
- Snooze fortsætter, med mindre du trykker på knappen TÆND/ SLUK (4) for at slå alarmen fra. Vækningen med bipper eller radio afbrydes automatisk efter 60 minutter.

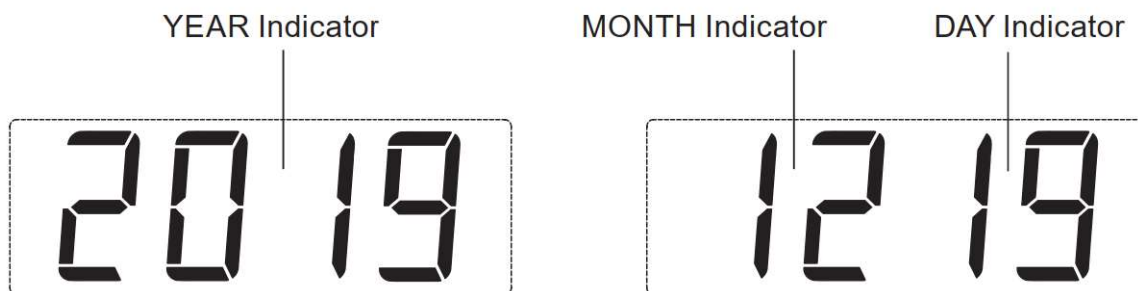
Funktionen autotænd/ sluk display:

- Tryk og hold knappen autotænd/ sluk display (11) i 3 sekunder, hvorefter indikatoren for LED-display tænder. LED-displayet slukker automatisk efter 15 sekunder. Tryk på en hvilken som helst knap for at tænde LED-displayet i 15 sekunder.
- Tryk og hold knappen autotænd/ sluk display (11) i 3 sekunder,

hvorefter indikatoren for LED-display slukker, og funktionen er annulleret.

Autoskift displayindhold:

Tryk og hold knappen AUTOSKIFT DISPLAY TIL/FRA (10) i 3 sekunder, mens radioen er slukket, hvis du vil aktivere autoskift af displayindhold og vise År. Tryk igen for at vise Måned/Dag. Displayet vender tilbage til tidsvisning efter 5 sekunder.



Når du vil lytte til radio

Tryk på knappen TÆND/ SLUK (4) for at tænde enheden.

Tryk på knapperne Tune + eller Tune – for at vælge den ønskede radiostation. Hvis du trykker og holder knappen Tune + eller Tune – i et sekund og dernæst slipper, søger enheden automatisk efter næste station.

Tryk på knappen TÆND/ SLUK (4) for at SLUKKE radioen.

Indstilling / genkald af faste radiostationer

1. Tryk på knappen TÆND/ SLUK (4) for at TÆNDE radioen.
2. Tryk på knapperne Tune + eller Tune - for at vælge den ønskede radiostation.
3. Tryk og hold knappen memory / memory +; "P01" blinker på displayet.
4. Tryk på knapperne Tune + eller Tune - for at vælge den ønskede faste programplads (P01-P10).
5. Tryk på knappen memory / memory + igen for at lagre stationen.
6. Gentag trin 2 til 5 for hver fast station, du vil gemme.
7. Du kan gemme op til 10 faste FM-stationer i radioen.
8. Når "P01-P10" blinker, skal du trykke på knappen Tune + eller Tune - for at vælge fast programplads.
9. Når du vil genkalde en fast station, skal du trykke på knappen memory / memory + for at vælge nummeret på den faste station.

Bemærk :

- Sørg for, at FM-antennen er helt udrullet og strakt ud, så du opnår den bedst mulige modtagelse af FM.

Sleep autosluk

Når du lytter til radio, kan du trykke på knappen Sleep (3), hvis du vil aktivere autosluk. Du kan indstille autosluk fra 90 min. til 15 min. ved at trykke på knappen Sleep (3). Enheden slukker automatisk efter det valgte tidsrum.

Lysstyrke kontrol

I standby tilstand, tryk på DIMMER knappen for at indstille lysstyrken på LED displayet til højt eller lavt niveau.

1. Urets display er som standard indstillet til lavt niveau.
2. Der bruges mere strøm, når lysstyrken er indstillet til et højere niveau.

NAP timerfunktion (nedtællingstimer)

Tryk på knappen NAP (9), mens radioen er slukket, hvis du vil slå nedtællingstimer til. Nedtællingstimeren afventer i 5 sekunder, indenfor disse 5 sekunder kan du trykke på knappen NAP (9) for at ændre varigheden fra 90 min. – 10 min.

Alarmen lyder i 60 min og afbrydes dernæst automatisk. Hvis du vil afbryde alarmen manuelt, skal du trykke på knappen TÆND/ SLUK (4).

Tryk på knappen NAP (9) har ingen virkning, mens alarmen er aktiv. Tryk på knappen TÆND/ SLUK (4) for at annullere NAP nedtællingstimer.

Funktionen DST (sommertid)

Til lande med sommertid tilbyder clock radioen en funktion, der justerer for sommertid.

Tryk og hold knappen DST sommertid (3) i 3 sekunder, mens uret står på standby. Uret stilles en time frem.

Gentag ovenstående, når du vil annullere DST sommertid.

Projektorenheden

- Indstilling af fokus: Justér projektorens lysstyrke/fokus ved at dreje på justeringshjulet for lysstyrke og fokus, indtil tidspunktet vises klart på loft eller væg.
- Justér projektorens retning.
- Hvis du vil vende det projicerede billede med 180°, skal du trykke på knappen TIDSPROJEKTION 180° (2).

BEMÆRK : PROJICERER KLOKKESLETTET PÅ VÆG ELLER LOFT I ET MØRKELAGT VÆRELSE.

MAKS. PROJEKTIONSAFSTAND 1-3 METER.

Specifikationer

Frekvensområde: 87.5 – 108MHz

Maksimal lydudgangseffekt: 220mW Rms

Batteri back-up: 3V (CR2032 fladt lithiumbatteri x 1) medfølger ikke

Strømkrav: AC 230V ~ 50Hz

Nulstilling

Hvis systemet ikke svarer, eller hvis apparatet opfører sig erratisk eller kun fungerer noget af tiden, kan der være forekommet en elektrostatisk udladning (ESD) eller en strømbølge, der har udløst den interne mikrocontroller og automatisk lukket systemet ned. Sker det, skal du blot tage stikket ud af stikkontakten, fjerne back-up batteriet og vente i mindst 3 minutter. Sæt derefter enheden op igen, hvorefter dens standardindstillinger vil være gendannet.

ADVARSEL

1. Undlad at placere åben ild, som f.eks. tændte stearinlys, oven på apparatet.
2. Undlad at placere apparatet i en indelukket bogkasse eller reol, hvor tilstrækkelig ventilation ikke kan finde sted.
3. Stikproppen fungerer som hovedafbryder for apparatet, og der skal altid være nem adgang til den stikkontakt, apparatet er tilsluttet.
4. Luftcirkulationen må ikke hindres ved at dække apparatets ventilationsåbninger med f.eks. aviser, duge, gardiner etc.
5. Apparatet må ikke udsættes for dryp eller stænk. Undlad at placere væskefyldte beholdere, som f.eks. vaser, oven på apparatet.

6. FM-antennen må ikke forbindes til en udendørs antenne.
7. Undlad at udsætte apparatet for direkte sollys, meget høje eller lave temperaturer, fugt eller vibrationer, og undlad at placere det i meget støvede omgivelser.
8. Undlad at rengøre apparatets overflade med rengøringsmidler med slibeeffekt, rensebenzin, fortynder eller andre opløsningsmidler. Tør forsigtigt radioen med en ren, blød klud fugtet med en mild sæbeopløsning uden slibeeffekt.
9. Lad aldrig ståltråd, nåle eller andre lignende genstande få adgang til apparatets indre gennem dets ventilationsåbninger.
10. Batterier må ikke udsættes for stærk varme som f.eks. direkte sollys, ild eller lignende.
11. Tænk på miljøet, når du skaffer dig af med brugte batterier.
12. Dette produkt må ikke bortskaffes med det almindelige husholdningsaffald, når det er slidt op, men skal indleveres til et genbrugscenter, der genindvinder materialerne fra de elektriske og elektroniske komponenter, apparatet indeholder. Ved genbrug kan nogle af materialerne fra produktet genanvendes. På den måde gør du en indsats for miljøet og er medvirkende til, at miljøet belastes mindst muligt. Spørg dit lokale renholdningsselskab, hvordan du skal forholde dig.

FORSIGTIG

Eksplodingsfare ved forkert batteritype eller hvis batteriet vender forkert

Erstat altid batteriet med et andet af samme eller tilsvarende type

BORTSKAFFELSE AF DINE GAMLE APPARATER OG BATTERIER:

1. Hvis symbolet med den overstregede skraldespand findes på et produkt, betyder det, at produktet er underlagt det europæiske direktiv.
2. Ingen elektriske og elektroniske produkter, inkl. batterier, må bortskaffes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal indsamles særskilt via de ordninger, staten eller de lokale myndigheder stiller til rådighed til dette formål.
3. Korrekt bortskaffelse af dine gamle apparater hjælper med at forhindre potentielt negative virkninger på miljøet og folkesundheden.

4. Nærmere oplysninger om korrekt bortskaffelse af dine udtjente apparater fås hos de lokale myndigheder, dagrenovationen eller i den butik, hvor produktet er købt.

Bemærk venligst - Ret til uvarslet ændring i alle produkter forbeholdes.

Vi tager forbehold for fejl og udeladelser i denne manual

ALLE RETTIGHEDER RESERVERET, COPYRIGHT DENVER A/S



Elektrisk og elektronisk udstyr indeholder materialer, komponenter og stoffer, der kan være skadelige for menneskers sundhed og for miljøet, hvis affaldet (kasseret elektrisk og elektronisk udstyr) ikke håndteres korrekt.

Elektrisk og elektronisk udstyr er mærket med en overkrydset skraldespand, som vist på symbolet herover. Den symboliserer, at elektrisk og elektronisk udstyr ikke må bortskaffes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal indsamles særskilt.

Alle kommuner har etableret indsamlingsordninger, hvor kasseret elektrisk og elektronisk udstyr gratis kan afleveres af borgerne på genbrugsstationer og andre indsamlingssteder eller bliver afhentet direkte fra husholdningerne. Nærmere information kan fås hos kommunens tekniske forvaltning.

Hermed erklærer Denver A/S, at radioudstyrstypen CRP-618 er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. RED-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: denver.eu, og klik på søgeikonet øverst på hjemmesiden. Skriv modelnummeret: CRP-618. Du kommer nu ind på produktiden, hvor RED-direktivet kan findes under downloads/andre downloads.

Oplysninger om strømforbrug i standby-/slukket tilstand og strømstyring for produkter, der overholder Kommissionens forordning (EU) 2023/826, findes på følgende internetadresse: denver.eu. Klik derefter på søgeikonet øverst på hjemmesiden. Indtast modelnummeret: CRP-618, og gå til siden.

Driftsfrekvensområde: FM 87.5 – 108 MHz
Maksimal lydudgangseffekt: 220mW Rms

DENVER A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Danmark
www.denver.eu
www.facebook.com/denver.eu

Contact

Main contact point: contact.hq@denver.eu

Nordics

Headquarter

Denver A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Denmark

Phone: **+45 86 22 61 00**
(Push "1" for support)

E-Mail

For technical questions, please write to:
support.hq@denver.eu

For all other questions please write to:
contact.hq@denver.eu

Benelux

DENVER BENELUX B.V.

Barwoutswaarder 13C+D
3449 HE Woerden
The Netherlands

Phone: **0900-3437623**
E-Mail: **support.nl@denver.eu**

Spain/Portugal

DENVER SPAIN S.A

Ronda Augustes y Louis Lumiere, nº 23 – nave
16
Parque Tecnológico
46980 PATERNA
Valencia (Spain)

Spain

Phone: **+34 960 046 883**
Mail: **support.es@denver.eu**

Portugal:

Phone: **+35 1255 240 294**
E-Mail: **denver.service@satfiel.com**

Germany

Denver Germany GmbH Service

Service Center
Max-Emanuel-Str. 4
94036 Passau

Phone: **+49 851 379 369 40**

E-Mail

support.de@denver.eu

Monday - Thursday 09:00 - 16:30
Friday 09:00 - 14:00

Austria

Lurf Premium Service GmbH
Deutschstrasse 1
1230 Wien

Phone: **+43 1 904 3085**
E-Mail: **denver@lurfservice.at**

Poland

LetMeRepair Poland sp. z o.o.

ul. Częstochowska 140
62-800 Kalisz

Phone: **62 75 38 092**
E-Mail: **denver-service@letmerepair.pl**

Godziny pracy: 8 – 18 (poniedziałek – piątek)

If your country is not listed above,
please write an email to
contact.hq@denver.eu



Denver A/S
Omega 5A, Soeften
DK-8382 Hinnerup
Denmark

denver.eu
facebook.com/denver.eu

